

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 115/116 (1940)  
**Heft:** 13

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

WOCHESSCHRIFT FÜR ARCHITEKTUR / INGENIEURWESEN / MASCHINENTECHNIK  
REVUE POLYTECHNIQUE SUISSE

ORGAN DES SCHWEIZERISCHEN INGENIEUR- UND ARCHITEKTEN-VEREINS  
UND DER GESELLSCHAFT EHEMAL. STUDIERENDER DER EidG. TECHN. HOCHSCHULE  
GEGRUNDET 1883 VON ING. A. WALDNER / HERAUSGEGEBEN VON ING. C. JEGHER

Vereins-Mitglieder, beim Verlag: Schweiz 32 Fr.,  
Ausland 40 Fr. jährl.; Nicht-Mitglieder: Schweiz  
40 Fr.; Ausland 50 Fr., postamtlich abonniert  
40 Fr. zuzüglich Gebühren. / Einzel-Nr. 1 Fr.

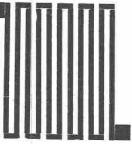
VERLAG C. & W. JEGHER, ZÜRICH  
Dianastrasse 5 / Postcheck VIII 6110  
Telephon: 3 45 07 • In Kommission  
bei Rascher & Cie., Zürich u. Leipzig

Anzeigen durch GUGGENBUHL & HUBER,  
Zürich, Hirschengraben 20, Postcheck VIII 26415,  
Telephon 278 16 / Der Anzeigen-Preis beträgt  
pro ganze Seite 240 Fr., Rabatte nach Tarif

Selbsttätige Temperaturregelanlagen  
System Landis & Gyr, Zug

*Baumann, Koelliker*  
& Co. A. G., Sihlstr. 37, Zürich 1, Tel. 33733

BERCHTOLD & CO.  
THALWIL TEL. 920.501



HEIZUNG  
WARMWASSER / LÜFTUNG  
PROJEKTE UND BERATUNG KOSTENLOS  
BESTE REFERENZEN



## E-K.-Imprägnier-Salze

zum Konservieren von trockenen und frischen Hölzern

Geruchlos und feuerhemmend  
Speziell geeignet für Luftschutzbauten, Chalets, Holzhäuser, Baracken

## VENTILATOR A.G. STAefa SCHWEIZ

Wir bauen als Spezialität:



GEGRÜNDET 1890  
TELEPHON 93 01 36

LUFTUNGSANLAGEN, geräuschlos laufend  
LUFTKONDITIONIERUNGEN  
LUFTFILTERANLAGEN  
LUFTHEIZAPPARATE  
LUFTTECHNISCHE ANLAGEN für Luftschutzräume

## Baut bewährte Backstein - Schutzräume

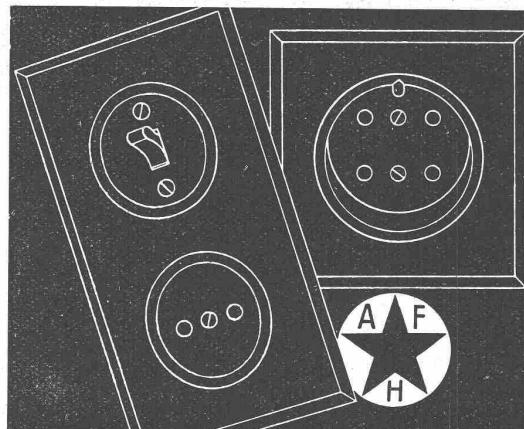
„Technische Richtlinien“ mit Ausführungsbeispielen und Beratung kostenlos durch  
SCHWEIZ. ZIEGLERSEKRETARIAT, IN GASSEN 17, ZÜRICH

# Schweizerischer Verband beratender Ingenieure

Association Suisse des Ingénieurs-Conseils (ASIC) Gegründet Fondée en 1912

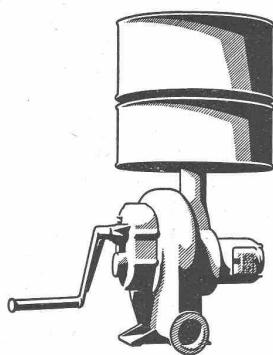
Die Mitglieder des Verbandes sind unabhängige schweizerische Ingenieure mit Hochschulbildung und ausgedehnter Erfahrung. Sie beschäftigen sich in ihren speziellen Tätigkeitsgebieten mit Projektierungen, Bauleitungen, Beratungen, Schätzungen, Gutachten, Schiedsgerichten, Ueberwachung und Prüfung von Arbeiten u. Lieferungen. — Nähere Auskunft erteilen die Mitglieder, sowie das Sekretariat, Bahnhofquai 15, Zürich, von dem auch eine Liste mit weiteren Angaben über die einzelnen Mitglieder u. ihre Tätigkeit bezogen werden kann.

|   |   |
|---|---|
| <b>H. Blattner</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasser- und Tiefbau<br>Nüscherstr. 30, Tel. 5 3820   | <b>H. Meier</b><br>Maschinen-Ing.<br>Speziell sanitäre Anlagen<br>Bahnhofquai 15, Tel. 3 1948   |
| <b>F. Boesch</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasserbau<br>Kappelergasse 17, Tel. 3 5223   | <b>R. A. Naef</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Stahlbau, Eisenbetonbau<br>Gartenstr. 19, Tel. 7 7040   |
| <b>Dr. J. Büchi</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasserkraftanlagen<br>Bahnhofstr. 38, Tel. 3 8892   | <b>F. M. Osswald</b><br>Maschinen-Ing.<br>Konditionierung und Dämmung von Vibration und Schall in Bauten und Industrieanlagen. Expertisen<br>Römerstr. 37, Tel. 2 6564  |
| <b>R. Eichenberger</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Eisenbeton- und Stahlbau<br>Schwarztorstr. 5, Tel. 2 8280  | <b>H. Roth</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasserkraftanlagen<br>Wernerstr. 24, Tel. 3 5333   |
| <b>Alb. Eigenmann</b><br>Maschinen-Ing.<br>Speziell Heizung, Lüftung, Sanitäre Anlagen<br>Villa Isola, Tel. 878<br>Wydlerstr. 6, Tel. 91 4688               | <b>H. Scherer</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Stahlbau, Eisenbetonbau<br>Hertensteinstr. 68, Tel. 2 0688  |
| <b>H. Gicot</b><br>Ingénieur civil<br>Spécialement travaux publics et hydrauliques,<br>constructions civiles, béton armé<br>Avenue du Moléson 14, Tel. 6 69 | <b>H. W. Schuler</b><br>Elektro-Ing.<br>Speziell Dieselanlagen, Bahnelektrifizierungen, Leitungen, Verteilanlagen<br>Tödiistr. 9, Tel. 3 9184   |
| <b>W. Groebli</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Industriebauten, industrielle Organisation<br>Pelikanstr. 6, Tel. 7 0596  | <b>M. Wegenstein</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasser- und Tiefbau, Abwasserreinigung<br>Rämistr. 7, Tel. 2 2927  |
| <b>Dr. H. E. Gruner</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasserbau<br>Nauenstr. 7, Tel. 4 5986   | <b>O. Ziegler</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Eisenbetonbau, Stahlbau<br>Kaufhausgasse 2, Tel. 2 1913   |
| <b>W. Hugentobler</b><br>Bau-Ing.<br>Speziell Wasser- und Tiefbau, Strassenbau<br>Rorschacherstr. 21, Tel. 2 7806   | Der beratende Ingenieur befasst sich nicht nur mit Beratungen, sondern auch mit Projekten und der Bauleitung von Bauten. Seine Projekte erlauben die Einholung einwandfreier Angebote von Lieferanten und Unternehmungen und seine Bauleitung bietet Gewähr für zweckmässige Ausführung der Einzelheiten und Vermeidung kostspieliger Versuche. |



*Schönheit und Bequemlichkeit  
sind vereinigt in unserem genormten Instal-  
lations - Material für Unterputz - Montage.*

**ADOLF FELLER & HORGEN**  
*Fabrik elektrischer Apparate*



## Für Schutzräume

**komplette Lüftungs - Einrichtungen**

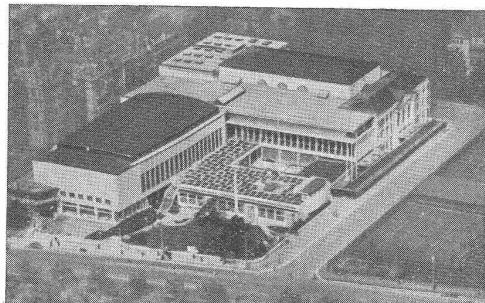
mit Gebläsen, Gas- und Schwebestoff-Filtern, Rosettenschiebern, Lüf-  
tungs- und Ueberdruckventilen, sowie den nötigen Kontrollapparaten

**Ventilatoren für Motor-, Pedal- und Handantrieb**



**H. Meidinger & Cie., Basel 4**

## **UTO Aufzug- und Kranfabrik A.G., Zürich 9**

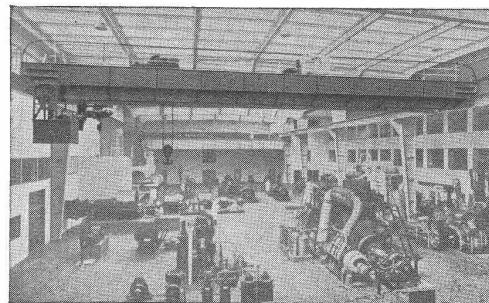


Tel. 5 5310

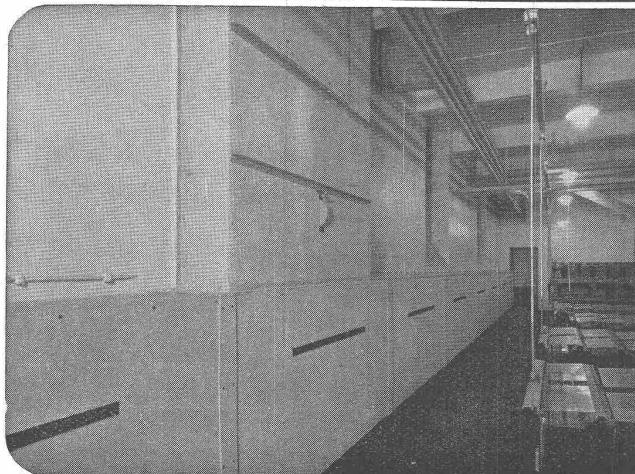
Kongressgebäude Zürich (Arch. Häfeli, Moser & Steiger). Gie-  
fert 6 Aufzüge; 1 elektr. betr. Versenkwand im grossen Saal

### Unsere Spezialitäten:

Elektrische Aufzüge für  
jeden Zweck — Elektro-  
züge — Elektro-Katzen  
Transport-Anlagen  
Krane — Roll- u. Schiebe-  
torantriebe



Maschinen - Laboratorium der E.T.H. Zürich. Giefert:  
3 Motoren-Laukran für 10 T. mit Hilfskatze 2 T. Tragkraft.



**Eternit**

Eternit-Ventilationskanäle rosten und faulen nicht;  
dank ihrer glatten Wandungen besitzen sie sehr  
kleinen Reibungswiderstand. Anfertigung ganzer  
Leitungsanlagen

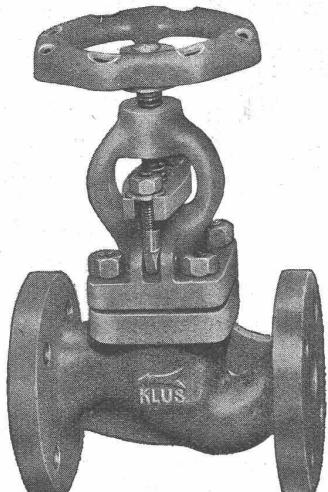
Hauptpost in Lausanne

**Eternit** A-G. NIEDERURNEN TELEPHON 4 15 55

KRIENS  
**Bell**

und Regulatoren

AG. der Maschinenfabrik v. Theodor Bell &amp; Co., Kriens-Luzern



S - Ventil

## Kluser Spezial-Armaturen

aus Edelguss, Stahlguss, Bronze oder andern Werkstoffen,

für Kaltwasser, Heisswasser, Dampf, Benzin, Petrol, Oel, Gas, Säuren, Laugen und andere chemische Durchflussmedien

Interessenten erhalten  
Liste Nr. D-224 auf Verlangen

Gesellschaft der LUDW. von ROLL'schen Eisenwerke A.-G.

**EISENWERK KLUS**

Gegründet 1810 2000 Arbeiter und Angestellte

**KLUS** (Kt. Solothurn)



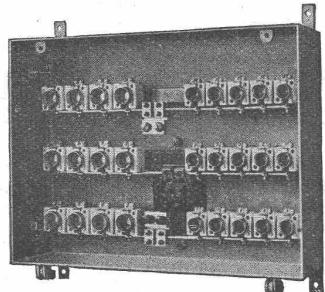
## GEILINGER & CO.

Eisenbau-Werkstätten, Winterthur

### Schlachthof Winterthur:

**Projektierung:** Schlachteinrichtungen / Hängebahnen und Laufkatzen / Innere Einrichtungen Nebenproduktengebäude / Triebgänge

**Lieferungen:** Schlachteinrichtungen / Hängebahnen und Laufkatzen / Triebgänge / Unterzugskonstruktion / Eiserne Fenster, Eiserne Türen



## Kraft- und Lichtverteilanlagen

für Aufputz- und putzbündige Montage

**Rauscher & Stoecklin AG., Sissach**

Fabrik elektrischer Apparate und Transformatoren

KRIENS  
**Bell**

für Wasserkraftanlagen

AG. der Maschinenfabrik v. Theodor Bell &amp; Co., Kriens-Luzern

AG. der Maschinenfabrik v. Theodor Bell &amp; Co., Kriens-Luzern